

IX FESTIVAL INTERNAZIONALE DEL TEATRO AMATORIALE "MARCELLO MASCHERINI"



ALLA CONCLUSIONE DI OGNI SPETTACOLO, SEGUIRÀ UNA DEGUSTAZIONE DI PRODOTTI TIPICI OFFERTI DAI NOSTRI SPONSOR

Per informazioni Segreteria F.I.T.A - Tel. 346 1705638 - info@fitapordenone.it - www.fitapordenone.it
Per biglietteria - prenotazioni posti: Tel. 335 1892888 - Costo biglietto: intero € 7,00 - ridotto € 5,00



con il patrocinio di

PromoTurismo
FVG

con il sostegno di



COMUNE DI
AZZANO DECIMO



COMUNE
PASIANO DI PORDENONE



FONDAZIONE
FRIULI

con il contributo di



In collaborazione con

ASSOCIAZIONE CULTURALE
PROSCENIUM



Biglietti

Intero 7,00 Euro

Ridotto 5,00 Euro

bambini fino a 12 anni

anziani dopo i 65

iscritti F.I.T.A.

Prenotazione posti

A partire da lunedì 1 ottobre

Prenotazione telefonica dal lunedì al sabato

dalle ore 15.00 alle 19.00

Referente F.I.T.A.

Tel. 335 1892888

Per ulteriori informazioni

Segreteria F.I.T.A.

Tel 346.1705638

info@fitapordenone.it

www.fitapordenone.it





FACCINI

ELETTRODOMESTICI

expert



MOTTA DI LIVENZA (Tv)

Via Milano, 6/8 - Tel. 0422.766653

PASIANO (Pn)

Via Roma, 53 - Tel. 0434.625072

PRATA (Pn)

Via Puia, 95 - Tel. 0434.611308



Stilbagnocasa

PRATA
SACILE

stilbagnocasa.it

BAGNI

CUCINE



**SANITARI
OMAGGIO***



RISTRUTTURAZIONI CHIAVI IN MANO
DETRAZIONE FISCALE DEL
IVA AGEVOLATA

50%

* SANITARI OMAGGIO: WC VASO, SEDILE FRIZIONATO, BIDET* SERIE COMODA E MODELLI SIMILARI, A FRONTE DI RISTRUTTURAZIONE BAGNO COMPLETA.



Una novità assoluta caratterizza l'edizione 2018 del Festival Internazionale di Teatro Amatoriale Marcello Mascherini: per la prima volta in corsa c'è una compagnia straniera, "Prisma Teatro" di Grenoble.

Anche quest'anno la nostra manifestazione ha registrato un enorme interesse da parte di tante compagnie italiane e non, ma poche hanno superato lo sbarramento della selezione: sono infatti 72 le associazioni artistiche che hanno aderito al bando, presentando complessivamente 88 spettacoli, ma soltanto 5 saranno in tabellone. Il risultato è un carnet di spettacoli molto interessanti e spassosi, tra i quali spicca per l'appunto il "fuori concorso" della compagnia teatrale francese "Prisma Teatro" che ci allietterà con uno spettacolo tratto da un canovaccio della commedia dell'arte, che sarà presentato, oltre che al nostro affezionato pubblico, anche agli studenti delle Direzioni Didattiche di Pasiano di Pordenone e di Azzano Decimo, grazie a una serie di repliche a loro riservate. È un modo per coinvolgere e avvicinare al teatro le nuove generazioni che sicuramente sapranno apprezzare sia lo spettacolo, che la parte didattica realizzata per lo scopo dagli amici francesi, un gruppo di giovani che ha costituito questa bella realtà associativa a Grenoble, dopo una comune esperienza maturata all'Accademia Internazionale di Versailles.

Siamo fieri e orgogliosi di aver consolidato l'internazionalità di questa rassegna che costituisce il fiore all'occhiello di Fita Pordenone. Tutto ciò è frutto dell'impegno (tanto) dei nostri volontari e della collaborazione sviluppata nel tempo con associazioni, enti pubblici e privati che non smetterò mai di ringraziare. Con il loro supporto siamo riusciti a portare a termine manifestazioni di pregio come il nostro Festival.

Franco Segatto

Presidente Fita Pordenone

forno a legna - da oltre 50 anni ci mettiamo il cuore



**PIZZERIA
DA ELIGIO**



GIROPIZZA

a persona



€ 6,90

bibite escluse - bambini meno di 10 anni GRATIS

Via Garibaldi, 66 - Cecchini di Pasiano (PN) - TEL. 0434 620785
Chiuso il lunedì

Lavasecco La Ducale

Piazza Libertà, 12
Azzano Decimo (PN)
TEL. 0434.642020


white caffe'
Piazza Libertà ~ Azzano Decimo

Piazza Libertà, 62
33082 Azzano Decimo PN

CHIUSO LA DOMENICA

TEL. 347.2290578

Pizzeria - Bar - Trattoria

Aladino

di Abu-Sharar Yousef

Via Roma, 28
Tel. 0434.633207
33082 Azzano Decimo (PN)

P. IVA 01260550932

Cod. Fisc. BSH YSF 56B17 Z220Q





COMUNE
PASIANO DI PORDENONE

Prosegue proficua la collaborazione con il Comitato Provinciale F.I.T.A. di Pordenone la cui proposta nell'ambito di questo rinomato Festival si presenta ancora più ricca ed accattivante.

Il lavoro di ricerca degli spettacoli da ammettere a concorso si fa sempre più attento ai testi e alla professionalità delle compagnie, assicurando ancora una volta qualità al 9° Festival Internazionale del Teatro Amatoriale "Marcello Mascherini", che richiama a teatro ogni anno un folto pubblico assiduo e coinvolto.

Ringraziamo gli organizzatori, la giuria e le due compagnie artistiche "Il Teatrozoo" di Pasiano e l'Associazione Culturale Proscenium di Azzano Decimo per aver inoltre inserito nella programmazione una commedia che, seppur fuori concorso, incontra la realtà locale di Pasiano gemellata con il Canton de Fronsac. Gli studenti potranno assistere allo spettacolo della compagnia francese "Prisma Teatro" di Grenoble in una mattinata a loro dedicata; la commedia, recitata nella duplice lingua francese e italiano, ne siamo certi, saprà essere veicolo di intrattenimento, di conoscenza e di coinvolgimento emotivo anche per i nostri giovani che ci auguriamo incomincino ad avvicinarsi con maggior frequenza al linguaggio teatrale.

Riconosciamo inoltre e condividiamo l'intenso lavoro degli organizzatori nel valorizzare il ruolo aggregativo sociale del teatro, prestando la giusta attenzione all'accoglienza degli spettatori e al loro coinvolgimento nei momenti di apertura e nel far incontrare a fine spettacolo il pubblico con le compagnie, facendo diventare lo spazio di degustazione dei prodotti locali un momento di vero scambio tra persone.

dott. Edi Piccinin

Il sindaco di Pasiano di Pordenone

dott.ssa Tiziana De Bortoli

L'Assessore all'Istruzione e alla Cultura



COMUNE DI
AZZANO DECIMO

Il Teatro Comunale "Marcello Mascherini" è lieto di accogliere, per il nono anno consecutivo, il "Festival Internazionale del Teatro Amatoriale – Premio Marcello Mascherini", un appuntamento sempre più atteso e seguito da quanti amano l'arte teatrale e il gusto di condividere delle piacevoli serate animate da talento, spontaneità ed entusiasmo.

Al festival il merito di aver trasmesso, in questi anni, la grande passione e il profondo impegno che caratterizza il teatro amatoriale e i suoi protagonisti: teatranti non di professione, ma di indiscussa professionalità e qualità.

Spettacoli sempre diversi, intramontabili classici alternati a rappresentazioni originali e contemporanee, risate contagiose e momenti di sentita riflessione, sono gli ingredienti principali di un evento che ha saputo innovarsi e arricchirsi nel tempo, con nuove idee e collaborazioni.

Oggi non possiamo che rinnovare un plauso sincero a quanti continuano a lavorare a questo ambizioso progetto e, in particolare, alla FITA Comitato Provinciale di Pordenone, organizzatrice della rassegna, per l'energia e la determinazione nel perseguire l'obiettivo: promuovere il teatro nella sua purezza e magia, riconoscendo il giusto valore al lavoro di quanti amano farlo ripagati dalle emozioni, e offrendo dei preziosi momenti di serenità ai tanti che vogliono lasciarsi emozionare.

Emozioni, che sicuramente non mancheranno in questa nona edizione del festival!

dott. Marco Putto

Il Sindaco di Azzano Decimo

dott. Mauro Bortolin

L'Assessore alla Cultura



TOMASECCA

COMPAS SHOWROOM

Via Opitergina, 103
33080 PRATA DI PORDENONE (PN)
Tel. +39 0434 601327
mostra@compas.it

IX FESTIVAL INTERNAZIONALE DEL TEATRO AMATORIALE "MARCELLO MASCHERINI"



ALLA CONCLUSIONE DI OGNI SPETTACOLO, SEGUIRÀ UNA DEGUSTAZIONE DI PRODOTTI TIPICI OFFERTI DAI NOSTRI SPONSOR

**Per informazioni Segreteria F.I.T.A - Tel. 346 1705638 - info@fitapordenone.it - www.fitapordenone.it
Per biglietteria - prenotazioni posti: Tel. 335 1892888 - Costo biglietto: intero € 7,00 - ridotto € 5,00**

**Alla conclusione di ogni
spettacolo, seguirà una**

**DEGUSTAZIONE DI
PRODOTTI TIPICI**

offerti dai nostri sponsor!

AZZANO DECIMO (PN)

c/o teatro Mascherini via Divisione Julia

SABATO 6 OTTOBRE / ore 21.00

“AMICI COME PRIMA”

DI LEO RESCONI E PIETRO AFFER

COMPAGNIA: “GRUPPO TEATRALE DEL PENTAGONO”

DI BAREGGIO (MI) REGIA DI LEO RESCONI

Una serata goliardica come tante altre in casa di Pietro e Letizia, dove con il pretesto di una cena tra vecchi e nuovi amici i due riveleranno ai loro ospiti il vero motivo dell'invito. La notizia provocherà un tale scossone da scombinare tutto quello che fino ad allora sembrava essere apparentemente normale. Valori come amicizia, amore e famiglia verranno definitivamente compromessi,

nessuno o quasi, riuscirà ad accettare la nuova situazione venutasi a creare, costringendo Pietro e Letizia a doversi difendersi da attacchi insensati e da inutili cattiverie. Ma quando tutto ormai sembra perso e anche la speranza finita, un evento inaspettato rimescolerà le carte in tavola riportando la serenità. Ma sarà realmente così?



PASIANO DI PORDENONE (PN)
c/o teatro Gozzi P.zza A. De Gasperi
VENERDÌ 12 OTTOBRE / ore 21.00

“...E GIUDITTA APRÌ GLI OCCHI...”

DI CARLO LODOVICI
COMPAGNIA: “VITTORIESE DEL TEATRO VENETO”
VITTORIO VENETO (TV) REGIA DI DARIO CANZIAN

La vicenda ruota attorno alla figura di Matteo, costretto a mendicare a causa di una grave menomazione fisica. Fa da cornice alla narrazione, una pittoresca guerra per il “controllo del territorio” da parte dei mendicanti della città, in un avvicinarsi di situazioni quasi farsesche, al limite del surreale e di struggenti passaggi sentimentali, dai toni talvolta melodrammatici, che esprimono efficacemente la complessità e bellezza della vita.



AZZANO DECIMO (PN)

c/o teatro Mascherini via Divisione Julia

SABATO 13 OTTOBRE / ore 21.00

"SCARAMUCCIA"

dal canovaccio di Evaristo Gherardi

COMPAGNIA: "PRISMA TEATRO"

GRENOBLE - FRANCIA

REGIA DI CARLO BOSO



Il soldato Scaramuccia ritorna dalla guerra al suo villaggio alla ricerca di un po' di pace. Scopre invece che i valori della giustizia e della libertà sono scomparsi e al loro posto regna incontrastata la corruzione. Il giudice Giustino, in combutta con la locandiera Amelia, vuole forzare la seducente Isabella a sposarlo, ma il cuore della cortigiana arde di passione per il barone francese, giunto da poco nel villaggio insieme al servitore Pedrolino. Il barone però

ha sedotto la giovane figlia del giudice, Lucrezia, già fidanzata col nipote della locandiera, Cinzio.. Riuscirà il capitano Scaramuccia a sbrogliare questo intrigo d'amore e di potere ristabilendo una volta per tutte la giustizia? Canti, danze, duelli, pantomime e travestimenti sostengono l'azione insieme a mille colpi di scena, nel rispetto della migliore tradizione della Commedia dell'Arte e per il più grande piacere del pubblico. Francese e italiano si alternano piacevolmente al dialetto, e non mancano neppure alcuni piccanti riferimenti all'attualità!

LEZIONE SPETTACOLO RISERVATO AGLI STUDENTI

Teatro Mascherini
venerdì 12 ottobre ore 10.00
Teatro Gozzi
sabato 13 ottobre ore 10.00

AZZANO DECIMO (PN)

c/o teatro Mascherini via Divisione Julia

VENERDÌ 19 OTTOBRE / ORE 21.00

“QUESTO OTELLO È TUTTA UN’ALTRA STORIA”

DI ANDREA MOTTA

COMPAGNIA: “RONZINANTE TEATRO”

DI MERATE (LC) REGIA DI LORENZO CORENGIA

Quando Iago, esasperato dal disprezzo che suscita il suo ruolo, decide di dimostrare che non ci sarebbe capolavoro shakespeariano senza di lui e s’impegna a lasciare in pace Otello, gli altri personaggi si ritrovano in situazioni inusuali ai loro grandi caratteri tragici. Che sarà del Moro senza la gelosia a spingerlo attraverso il dramma? E di Desdemona, che si vede negata la sua

commovente quanto memorabile uscita di scena?

Questa la premessa principale che, insieme all’ingenuità di Otello e alla volitività di Desdemona, dà inizio ad una storia parallela, ma intrecciata inestricabilmente all’originale, ricca di citazioni e fraintendimenti, strategie e contromosse estemporanee, ma soprattutto risate.



PASIANO DI PORDENONE (PN)

c/o teatro Gozzi P.zza A. De Gasperi

SABATO 20 OTTOBRE / ORE 21.00

“SETTÀNEME”

DI BRUNO DI DONATO

COMPAGNIA: “COMPAGNIA DI TEATRO DEL BIANCONIGLIO”

DI EBOLI (SA) REGIA DI BRUNO DI DONATO

SETTÀNEME è la favola di sette anime che rivivono le leggende del territorio campano, miti che incarnano come in un'antica tragedia greca. Lo spettacolo, ambientato in un suggestivo paesaggio di asperità dantesca, ma purgatorio o limbo più che inferno, racconta al pubblico la rievocazione delle vicende terrene dei protagonisti e il loro concludersi nella morte, in un clima medievale di ataviche e tribali superstizioni.

C'è la strega inviata al rogo dalla Santa Inquisizione; c'è la vergine uccisa dai fratelli per gelosia: c'è la “maara”, la donna nata il giorno di Natale e per questo dannata a trasformarsi in bestia ad ogni plenilunio; c'è “a strangulatore”, angelo della buona morte che toglie dal tormento del vivere i malati senza speranza, leggendaria dispensatrice di eutanasia... Il tutto rivissuto nel momento della “cuntrora” – l'ora che la tradizione assegna alla morte di Cristo in croce – e nella quale prendono vita fantasmi, streghe, demoni e satanassi.



PASIANO DI PORDENONE (PN)

c/o teatro Gozzi P.zza A. De Gasperi

SABATO 27 OTTOBRE / ORE 21.00

“LA CENA DEI CRETINI”

DI FRANCIS WEBER

COMPAGNIA: “FILODRAMMATICA DI LAIVES”

DI LAIVES (BZ) REGIA DI ROBY DE TOMAS

Ogni mercoledì un gruppo di professionisti dell'alta borghesia parigina si riunisce per una cena/scommessa dove ognuno dei convitati deve presentarsi accompagnato da una persona che può essere definita “un perfetto cretino”.

La cena dei cretini è uno degli esempi meglio riusciti di come una storiella simpatica e intelligente possa affrontare il tema della presunta superiorità di

persone fastidiosamente ricche e ciniche nei confronti di quelle comuni; magari con le proprie fisse, ma genuine e sincere. Questa volta l'invitato rovinerà tutti i piani di divertimento dell'anfitrione.

Morale: meglio essere cretini dal cuore puro che intelligenti ma senza scrupoli e disposti solo ad usare il prossimo per puro divertimento.



AZZANO DECIMO (PN)

c/o teatro Mascherini via Divisione Julia

SABATO 3 NOVEMBRE / ORE 21.00

"SERATA DI GAIA E PREMIAZIONI"

EDOARDO NARDIN

Con lo spettacolo tratto da

"BARBA FANTASY SHOW"

Nel corso del Gran Galà del Teatro verranno consegnati i premi della nona edizione del Festival Internazionale del Teatro Amatoriale. La giuria renderà finalmente noti i nomi dei vincitori, assegnando il prestigioso Premio "La foglia della magia", dedicato a Marcello Mascherini, alla migliore rappresentazione; saranno inoltre premiati: la migliore regia, l'attore e l'attrice protagonisti, l'attore e l'attrice non protagonisti, il migliore allestimento scenico e lo spettacolo più gradito al pubblico. Inoltre sarà premiato lo spettacolo più votato dai responsabili delle compagnie FITA PORDENONE.



Fioreria S. Giuseppe

di **TOLUSSO FLAVIO**

AZZANO DECIMO
Piazza Libertà
di fronte la chiesa
Tel. Negozio 0434.631079
Tel. Magazzino e Abit. 0434.631147





Pizzeria da asporto

Tel. 338.8849494

via Enrico Toti, 4

Tiezzo di Azzano Decimo (PN)

Piazza Vittorio Emanuele, 30

Zoppola (PN)

Chiuso il martedì



Centro Estetico
ESTEBEL
Solarium

via Roma, 20

Azzano Decimo (PN)

Tel. 0434 63 29 11

www.centroesteticoestebel.it

centroestetico.estebel@gmail.com



segui su Facebook!



-MET-
PARRUCCHIERI

HAIR LOOK UOMO / DONNA

- Taglio, Piegà
- Servizio Sposa
- Extension, allungamenti e infoltimenti
- Ricostruzione del capello

Vial Mores di Sotto, 25 - Azzano X - PN - Tel. 0434 631121

AZZANO DECIMO (PN)

c/o teatro Mascherini via Divisione Julia

SABATO 6 OTTOBRE / ore 21.00



DEGUSTAZIONE DELLA SERATA

Degustazione di salumi del parco naturale
delle dolomiti friulane azienda LÈBON

Birra Valscura

PASIANO DI PORDENONE (PN)

c/o teatro Gozzi P.zza A. De Gasperi

VENERDÌ 12 OTTOBRE / ore 21.00



DEGUSTAZIONE DELLA SERATA

Degustazione di biscotti con
pasticceria Stefania
Vini Cantina Rauscedo

AZZANO DECIMO (PN)

c/o teatro Mascherini via Divisione Julia

SABATO 13 OTTOBRE / ore 21.00



DEGUSTAZIONE DELLA SERATA

Degustazione di formaggi con
latteria Tajedo

Vini Principi di Porcia

lèbon

SalaVino® & SalaBirra® Pitine & Petucce
SALUMI DEL PARCO NATURALE DELLE DOLOMITI FRIULANE
www.lebon.it



Birrificio Artisanale
VALSCURA

Valscura di Danieli Renata,
via Montagna n 69 (sede legale),
Via Santissima 5 (sede operativa),
33070 Sarone di Caneva PN

Pasticceria Panetteria
“Stefania”



Via IV Novembre, 30
Maron di Brugnera (PN)
Tel. 0434 623958



CANTINA
RAUSCEDO

Via del Sile, 16,
San Giorgio della Richinvelda PN
Tel. 0427 94020



LATTERIA DI TAIEDO
Via Villafranca, 4 - 33083 Chions (PN)
+39 0434 635114 | taiedo.latteria@gmail.com



Società Agricola Principi di Porcia e Brugnera
Via Zuiano, 29 - 33082 Azzano Decimo PN
Tel.: 0434 631001 - Fax: 0434 631031
porcia@porcia.com

AZZANO DECIMO (PN)

c/o teatro Mascherini via Divisione Julia

VENERDÌ 19 OTTOBRE / ORE 21.00

DEGUSTAZIONE DELLA SERATA

Degustazione di prodotti agricolo
alimentari Azienda Fregolent
Vini Cantina Rauscedo



PASIANO DI PORDENONE (PN)

c/o teatro Gozzi P.zza A. De Gasperi

SABATO 20 OTTOBRE / ORE 21.00

DEGUSTAZIONE DELLA SERATA

Degustazione di formaggio di
capra latteria San Gregorio
Vini Tenute Tomasella



PASIANO DI PORDENONE (PN)

c/o teatro Gozzi P.zza A. De Gasperi

SABATO 27 OTTOBRE / ORE 21.00

DEGUSTAZIONE DELLA SERATA

Degustazioni di petuccia della
Valcellina con Macelleria Giordani
Vini Principi di Porcia





Prodotti agricolo alimentari
PRODUZIONE PROPRIA

Visinale di Pasiano (PN) - Via Villotta 49
0434-620692 • 348-4119863
www.fregolent.com
fregolentcmf 

**Consegna
anche a domicilio
GRATIS** 

**VENDITA VERDURE
CARNI COTTE E CRUDE A KM 0**



**CANTINA
RAUSCEDO**

Via del Sile, 16,
San Giorgio della Richinvelda PN
Tel. 0427 94020



**AZIENDA
AGRICOLA**
di Massimo Cipolat

San Gregorio

**Formaggi Artigianali
da latte di capra**

100% di nostra produzione - 100% naturali

 **CASTELLO DI AVIANO** via 4 novembre 25
www.massimocipolat.it - 3381951729




Sede Amministrativa:
Via Ungaresca, 14
33070 Brugnera (PN)

Sede Produttiva:
Via Rigole, 103 - Loc. Portobuffolè
31040 Mansuè (TV), Italy
Tel. +39 0422 850043
www.tenute-tomasella.it

**MACELLERIA
GIORDANI**
di Giordani Fabrizio
Via F. Toti, 25 - Claut (PN)
Tel. 0434.878012



Principi di Porcia
dal 1181

VINI DA AGRICOLTURA SOSTENIBILE

Società Agricola Principi di Porcia e Brugnera
Via Zuiano, 29 - 33082 Azzano Decimo PN
Tel.: 0434 631001 - Fax: 0434 631031
porcia@porcia.com



IL CECCHINI

HOTEL

IL CECCHINI - Via Sant'Antonio, 9 - 33087 Cecchini di Pasiano (PN)

Italy - tel. +39 0434 610668

www.ilcecchini.it - info@ilcecchini.it



Piazza Libertà, 71 - Azzano Decimo PN

Tel 0434.631041 - Fax 0434.376006

www.farmacaiinnocente.com

Servizi offerti:

- Analisi sangue
- Analisi urine
- Misurazione pressione gratuita
- Holter pressorio
- Noleggio articoli sanitari

Novità

- Consulenza psicologica
- CUP con servizio cassa
- Analisi intolleranze alimentari
 - Analisi H2O
 - Holter Cardiaco
- Elettrocardiogramma (ECG)

Mutui casa

BCC Pordenonese

LA BANCA DI RIFERIMENTO
del territorio con 35 Filiali
tra Veneto Orientale e Friuli
Venezia Giulia

Condizioni
estreme

tasso
0,6%

Da 120 anni
sosteniamo le famiglie
nella realizzazione
dei progetti di vita.



Pordenonese

Messaggio pubblicitario con finalità promozionale. Per le condizioni contrattuali ed economiche del prodotto e per quanto non espressamente indicato è necessario fare riferimento ai fogli informativi disponibili presso tutte le Filiali della Banca e sul sito internet della Banca www.bccpn.it. Offerta riservata a Soci consumatori. Esempio calcolato al 26/04/2018, per un mutuo di 100.000 euro a 10 anni, tasso variabile Euribor 3 mesi media mese precedente/365 giorni +60 bp e tasso minimo 0,60%, rate mensili, il TAEG attuale è pari a 1,0183%. Il TAEG calcolato includendo anche la polizza assicurativa facoltativa rata protetta Assimoco è pari a 1,8566%. Offerta valida fino al 31/12/2018. La richiesta del mutuo è soggetta a valutazione ed approvazione da parte della Banca.

www.bccpn.it